



ПОКРОВ ВІСНИК

www.cerkiew.olsztyn.pl

ч. 183/2017 Рік IV

15 жовтня 2017 р.

Неділя 19-та по Зісл. Святого Духа,

Св. свцмч. Кипріяна.

Св. мчч. Юстини.

Св. Андрея, Христа ради юродивого.

Парохія Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині



Змінні частини

Тропар, глас 2: Коли зійшов Ти до смерти, Життя безсмертне,* тоді ад умертвив Ти блистінням божества.* Коли ж і умерлих із глибин підземних воскресив Ти,* всі сили небесні зивали.* Життєдавче, Христе Боже наш, слава Тобі.

Слава: Кондак, глас 2: Воскрес еси з гробу, всесильний Спасе,* і ад, увидівши чудо, зжахнувся, і мертві востали,* а творіння, бачачи, радується разом з тобою,* і Адам веселиться, і світ, Спасе мій, оспівує Тебе повсякчасно.

І нині: Богородичний, глас 2: В молитвах невсипущу Богородицю* і в заступництвах незамінне уповання* гріб і умертвіння не втримали.* Бо як Матір Життя до життя переставив той,* хто вселився в утробу приснодівственну.

Прокімен, глас 2: Кріпость моя і пісня моя – Господь, і став мені спасенням (Пс. 117,14).

Стих: Караючи покарав мене Господь, та смерті не передав мене (Пс. 117,18).

Друге Послання Апостола Павла до Коринтян 11, 31 - 12, 9.

31. Браття, Бог і Отець Господа Ісуса – він благословен вовіки! – знає, що я не говорю неправди. 32. В Дамаску правитель царя Арети стеріг місто дамаскинян, щоб мене схопити, 33. але мене спущено через віконце у коші по мурі і я втік з його рук. 1. Чи треба хвалитися? Воно не личить. Та я перейду до видінь і до об'явлень Господніх. 2. Знаю чоловіка в Христі, що чотирнадцять років тому, – чи то в тілі, не знаю, чи то без тіла, не знаю, Бог знає, – був узятий до третього неба. 3. І знаю, що той чоловік – чи в тілі, чи без тіла, не

знаю, Бог знає, – 4. був узятий у рай і чув слова невимовні, яких не можна людині висловити. 5. Таким буду хвалитися, собою ж не буду хвалитися, хіба лиш моїми немочами. 6. Коли ж я схочу хвалитися, не буду безумний, бо скажу правду; але стримуюся, щоб про мене хто не сказав більше, ніж у мені бачить або від мене чує. 7. І щоб я не загордів надзвичайними об'явленнями, дано мені колочку в тіло, посланця сатани, щоб бив мене в лице, щоб я не нісся вгору. 8. Тричі благав я Господа, щоб той від мене відступився, 9. та він сказав мені: «Досить тобі моєї благодаті, бо моя сила в немочі показується». Найкраще, отже, хвалитимуся скоріше моїми немочами, щоб у мені Христова сила пробувала.

Аллилуя: Вислухає Тебе Господь у день печалі, захистить Тебе ім'я Бога Якова (Пс. 19,2).

Стих: Господи, спаси царя і вислухай нас, в який тільки день призовемо (Пс. 19,10).

Євангеліє від Луки 6, 31-36.

31. Сказав Господь: Як бажаєте, щоб вам чинили люди, чиніть їм і ви так само. 32. Коли ви любите тих, що вас люблять, яка ваша заслуга? Таж бо й грішники люблять тих, що їх люблять. 33. І коли чините добро тим, що вам чинять, яка ваша заслуга? І грішники те саме чинять. 34. І коли ви позичаєте тим, від кого маєте надію назад узяти, яка ваша заслуга? Адже і грішники грішникам позичають, щоб відібрати від них рівне. 35. Ви ж любіть ворогів ваших, добро чиніть їм і позичайте, не чекаючи назад нічого, і велика буде ваша нагорода, і будете синами Всевишнього, бо він добрий для невдячних і злих. 36. Будьте милосердні, як і Отець ваш милосердний.

Причасний: Хваліте Господа з небес, хваліте його в вишніх (Пс. 148,1).



Розклад богослужень

НЕДІЛЯ – 15.10.2017 Неділя 19-та по Зісланні Святого Духа. *Св. свцмч. Кипріяна. Св. мчч. Юстини. Св. Андрея, Христа ради юродивого.*

10.00 – Служба Божа

+ з род. Івахів: Григорій, Броніслава, Петро, Григорій
За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Дороти і Дарія Качмарів у 20-ліття подружнього життя і їх дітей Ольги, Михайла і Катерини

14.00 – Служба Божа

+ Іван, Татяна, Стефан Шагали; Параскев'я і Михайло Мончаки

+ Володимир Пирчак і усі померлі з род.; Вартоломеї і Юстина з род. Вусиків

18.00 – Служба Божа для студентів і молоді

ПОНЕДІЛОК – 16.10.2017

Св. свцмч. Діонісія Ареопажита.

8.00 – Служба Божа у Сестер Службниць ul. Karłowicza 8

+ Анна, Йосиф

ВІВТОРОК – 17.10.2017

Св. свцмч. Єротея, еп. Атенського. Прп. отця Франциска Асизького.

8.00 – Служба Божа

+ Марія Фоліусевич, 3-тя річн. см.

СЕРЕДА – 18.10.2017

Св. мчч. Харитини.

8.00 – Служба Божа

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Марії Булат

ЧЕТВЕР – 19.10.2017

† *Св. ап. Томи.*

8.00 – Служба Божа

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Анни Міц, Ірени Кальварчик, Данути Притули, Мирослава, Юрія Міців

П'ЯТНИЦЯ – 20.10.2017

Свв. мчч. Сергія і Вакха.

10.00 – Служба Божа

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Марії Бережанської

СУБОТА – 21.10.2017

Прп. Пелагії.

8.00 – Служба Божа

+ Еміліян Бревка

12.00 – Хрестини Ігора Филяка і Служба Божа

НЕДІЛЯ – 22.10.2017 Неділя 20-та по Зісланні Святого Духа. Свв. Отців VII Вселенського Собору.

† *Св. ап. Якова Алфеевого.*

9.00 – Утреня

10.00 – Служба Божа

+ Іван і Марія Ґера

14.00 – Служба Божа

+ Піскір Юрій, Катерина, Володимир, Ольга і Катерина

Оголошення

Щирозаочно запрошуємо за диждень, в неділю, **22-го жовтня**, до парафіальної світлиці на чергову зустріч за чашечкою чаю та кави... **У програмі відеорепортажі** про візит Блаженнішого Святослава на Лемківщину - Гора Явір і ватра в Ждині, та про концерти Міжнародного Фестивалю церковної музики в Гіжицьку. Можна також буде ознайомитись з інформацією про нову українську кінопродукцію та з програмою відео-показів, які плануємо до кінця року (художні (фабулярні) фільми „Поводир”, „Жива”).

У грудні у Ольштині відбудуться **майстер-класи (варштати) церковного співу**, які вестиме відомий диригент та знавець літургійної культури та історії - **Андрій Шкраб'юк**. Запрошуємо та заохочуємо до участі всіх небайдужих до збереження нашої церковної візантійсько-української культури.

Przygotowuję **książkę habilitacyjną na temat „Kościoła greckokatolickiego na Warmii i Mazurach w latach 1947-1989”**. W pracy wykorzystam bogaty materiał archiwalny, ale do stworzenia pełnego obrazu formowania się struktur Kościoła greckokatolickiego na Warmii i Mazurach potrzebuję wywiadów ze świadkami akcji „Wisła” i ich potomkami. Zależy mi na jak najbardziej wiarygodnych, prawdziwych historiach. Chciałabym, aby osoby, które byłyby chętne ze mną porozmawiać, przedstawiły swoją historię w sposób jak najmniej zafałszowany. Chciałabym się dowiedzieć, co pamiętają z okresu akcji „Wisła”, jak wspominają czas po przybyciu na tereny Warmii i Mazur, m.in. jakie były relacje z Polakami, autochtonami, z jakimi trudnościami się spotykali, jakich krzywd doznawali ze strony sąsiadów, władz w nowym miejscu zamieszkania.

dr Emilia Janowska

tel. 608 498910 e-mail: emilijanowska@gmail.com

В.Р. VARIUSTUR CENTRUM WYCIECZEK організує **прощу до Вільнюса–Тракаю (Трок)** в терміні 10–12 листопада 2017 р. Проща – з нагоди 400-ліття ювілею Чину Святого Василя Великого та 150-ліття канонізації св. Йосафата Кунцевича. Більше подробиць на дошці оголошень при вході до церкви або у отця Артура Маслея (тел. 602 452 589) або у п. Богдана Угриня (тел. 691 497707).

Гроші на прибирання (sprzątanie) церкви, щомісячно 10 зл. збирає пані Ірена Дербін, також можна у підписаному конверті зазначити ім'я, прізвисько і принагідно адресу і кинути на тацю, або принести до захристії.

Вісник - Бюлетень греко-католицької парафії Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині ul. Lubelska 12, 10-405 Olsztyn. О.-парох Іван Галушка (моб. тел.: +48 609 939 021); о.-резидент Станіслав Тарапацький (моб. тел.: +48 606 613 004); склад та редакція: Андрій Фаранчук (моб. тел.: +48 502 328 396), Андрій Панасюк (е-мейл: panas@matman.uwm.edu.pl). Рахунок на утримання парафії 42 1240 1590 1111 0000 1452 9124; рахунок на будову 15 1240 5598 1111 0010 5702 9077